



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1
PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 147]
No. 147]

नई दिल्ली, सोमवार, जुलाई 24, 1978/श्रावण 2, 1900
NEW DELHI, MONDAY, JULY 24, 1978/SRAVANA 2, 1900

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।
Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation.

व्याणिज्य, नागरिक आपूर्ति एवं सहकारिता मंत्रालय
(व्याणिज्य विभाग)

सार्वजनिक सूचना सं० 16—ईटीसी/पीएन/78

नई दिल्ली 24 जुलाई, 1978

निर्यात नियंत्रण आदेश

विषय: क्विनीन, क्विनीन उत्पाद मिकोना एल्कालाइड्स और क्विनीडीन सल्फेट का निर्यात।

मिम्सिल सं० 23/1/78-ई-2—उपर्युक्त विषय पर भारत के असाधारण राजपत्र में प्रकाशित निर्यात (नियंत्रण) सशोधन आदेश सं० ई (सी) ओ, 1977/एम(65) दिनांक 24 जुलाई, 1978 की ओर ध्यान दिलाया जाता है।

2 स्थिति को पुनरीक्षा करने पर यह निश्चय किया गया है कि क्विनीन, क्विनीन उत्पादों और मिकोना एल्कालाइड्स का निर्यात सत्काल ही रोक दिया जाए।

1. क्विनीडीन सल्फेट के निर्यात की अनुमति भेज निर्यातक (भारत), नई दिल्ली का "अनापत्ति" प्रमाण-पत्र प्रस्तुत करने पर दी जाएगी।

MINISTRY OF COMMERCE, CIVIL SUPPLIES & CO-OPERATION

(Department of Commerce)

Public Notice No. 46—ETC(PN)/78

New Delhi, 24th July, 1978.

Export Trade Control

Subject:—Export of Quinine, (Quinine Products, Cinchona Alkaloids and Quinidine Sulphate.

File No. 23/1/78-EII.—Attention is invited to the Exports (Control) Amendment Order No. E(C)O, 1977/AM(65) dated

439 GI/78

24th July, 1978, published in the Gazette of India Extraordinary on the above subject.

2. On a review of the position, it has been decided to ban with immediate effect the export of Quinine, Quinine Products and Cinchona Alkaloids.

3. Export of Quinidine Sulphate will, however, be allowed under OGL-3 on production of a 'No Objection, Certificate from Drugs Controller (India), New Delhi.

आदेश

निर्यात व्यापार नियंत्रण

वि० सं० 23/1/78-ई-2—ई (सी) ओ, 1977/ए एम(65).—आयात-निर्यात (नियंत्रण) अधिनियम 1917 (1947 का 18) के खंड 3 द्वारा प्रदत्त अधिकारों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय सरकार निर्यात (नियंत्रण) आदेश 1977 में आगे सशोधन करने के लिए एतद् द्वारा निम्नलिखित आदेश की रचना करती है अर्थात्:—

1. इस आदेश को निर्यात (नियंत्रण) 31वा सशोधन आदेश 1977 की संज्ञा दी जाए।

2. निर्यात (नियंत्रण) आदेश 1977 में—

(क) अनुसूची-1 के भाग "ख" में श्रम सं० 50 के सामने की वर्तमान प्रविष्टि हटा दी जाएगी और निम्नलिखित द्वारा प्रतिस्थापित की जाएगी:—

"क्विनीडीन सल्फेट"

(ख) अनुसूची 1 के भाग "क" में निम्नलिखित मद श्रम संख्या 44 के भाग जोड़ी जाएगी —

"45—क्विनीन, क्विनीन उत्पाद और मिकोना एल्कालाइड्स (क्विनीडीन सल्फेट को छोड़कर)

3. खुले सामान्य लाइसेंस-3 में क्रम सं० 60 के बाद निम्नलिखित मद को जोड़ा जाएगा :—

1	2	3	4
61	क्विनीडीन सल्फेट	वी- 50	भेषज निर्यातक (भारत) नई दिल्ली से "अनापत्ति" प्रमाणपत्र प्रस्तुत करने पर निर्यात की अनुमति दी जाएगी।

का० वे० शेषाद्री
मुख्य नियंत्रक, आयात निर्यात

ORDER

EXPORT TRADE CONTROL

File No. 23/1/78-EH—No. E(C)O, 1977/AM(65):—In exercise of the powers conferred by Section 3 of the Imports & Exports (Control) Act, 1947 (18 of 1947), the Central Government hereby makes the following Order further to amend the Exports (Control) Order, 1977, namely :—

1. This Order may be called the Exports (Control) Thirty-first Amendment Order, 1978.

2. In the Exports (Control) Order, 1977—

(a) In Part 'B', Schedule I, the existing entry appearing against S.No. 50. shall be deleted and substituted by the following :—

"Quinidine Sulphate"

(b) In Part 'A', Schedule I, the following item shall be added after S.No. 44 :—

"45—Quinine, Quinine products and Cinchona alkaloids (except quinidine sulphate)"

3. In CGL-3, the following item shall be added after S.No. 60 :—

1	2	3	4
61.	Quinidine Sulphate	B.50	Export allowed on production of a 'No Objection' Certificate from Drugs Controller (India), New Delhi.

K.V. SESHADRI

Chief Controller of Imports & Exports